

Freelance Translator

Andriamihaja Antenaina Lalaharisoa

21st August 1988 (23 years old)
Lot III Q 26 Tsarafaritra - Tsimbazaza
Antananarivo 101, MADAGASCAR
biandriamihaja@gmail.com
Mobile : 00 261 34 71 281 21
Home : 00 261 20 22 216 10

Professional profile, goals and commitments

Recently integrated in the professional field of translation, I would like to conduct a freelance career that offers me possibilities to carry out my first experiences, to enforce my skills and to continue my studies.

Serious and enthusiastic, I provide high quality of work, paying attention to all details and customers requirements, including typographical instructions.

Language pairs

- . English to French
- . English to Malagasy
- . French to Malagasy

Subject areas

- . Website localization
- . IT Software localization
- . IT Hardware localization
- . Tourism-, Marketing- related documents
- . General language

Career history

- . **Onsite Translator** at E2F, Inc. (Madagascar Office) | www.en2fr.com
From May 2010 until July 2011

English to French content translation of website and software localization, marketing and commercial documents, press release, operating instructions of IT hardware, industry-specific and home equipment.

- . **Freelance Translator**
Since May 2011

Training and Studies

- . Malvern House English Language School of London
August - October 2009

- . Law studies at Institut Catholique de Madagascar
2007 - 2009

- . English Language Courses, Antananarivo
January - May 2009

- . Baccalauréat Littéraire
2006

Auxiliary Knowledge

- | | |
|------------|--------------------------|
| . English | Spoken, read and written |
| . French | Native language |
| . Malagasy | Native language |

Assets

- . Accuracy and consistency of translation
- . Reliability and disponibility

- . Context sensitive translation
- . Tidiness and punctuality

Interests

Outside work I generally spend time reading books, listening to music and playing with my children.

I also like dancing, sports and outdoor activities such as walking. I really like meeting people, letting me learn more about new customs and languages.

